

VISTOS:

El procedimiento de adquisiciones a través del portal mercado publico ley 19.886 de Bases Sobre Contratos Administrativos de Suministro y Prestación de Servicios de 30 de julio de 2003, lo señalado en el decreto N° 250 de fecha 09 de marzo de 2003 del ministerio de hacienda que aprueba el reglamento de la ley 19.886 de Bases sobre Contratos Administrativos de Suministros y Prestación de Servicios y su Reglamento; las bases administrativas de la adquisición ID 515568-23-LE113 publicadas en el portal de compras y contratación pública, el acta de apertura electrónica de las ofertas de licitación ID 515568-23-LE113 de fecha 04 de junio de 2013.

CONSIDERANDO:

- 1) Que, la Corporación de Educación de Maipú publicó en el Portal de Compras y Contratación Públicas la licitación ID 515568-23-LE113, denominada "CONTRATAR APLICACIÓN ENSAYOS SIMCE COLEGIOS MUNICIPALES DE MAIPÚ /EDUCACION/CODEDUC/PAE", la cual pretende contratar aplicación de dos ensayos SIMCE de lenguaje y matemática para colegios municipales de Maipú en el contexto de la subvención escolar preferencial (SEP), según Especificaciones Técnicas y Términos de Referencia contenidos en bases de licitación.
- 2) Que de acuerdo a lo señalado en el Acta de Apertura electrónica señalada en los vistos, se presentaron los siguientes oferentes: ASEGER, CHILEDUCATE, Santillana del Pacífico S.A. de Ediciones, Alejandra Apablaza Echeverría Consultorías E.I.R.L., Napsis, Kimétrica, Consultora Humana y EDUCAUC S.A..
- 3) Que las empresas que cumplieron con todos los requisitos se presentaron con las siguientes ofertas:

PROVEEDOR	CANTIDAD	VALOR NETO	IVA	VALOR TOTAL
CHILEDUCATE	1 GLOBAL	\$ 19.550.000.-	Exento de IVA	\$19.550.000.-
ASEGER	1 GLOBAL	\$20.000.000.-	Exento de IVA	\$20.000.000.-
ACCIONA	1 GLOBAL	\$19.000.000.-	Exento de IVA	\$19.000.000.-
EDUCA UC	1 GLOBAL	\$23.993.200.-	Exento de IVA	\$23.993.200.-
NAPSIS	1 GLOBAL	\$18.487.395.-	\$3.512.605	\$22.000.000.-
SANTILLANA	1 GLOBAL	\$24.133.200.-	Exento de IVA	\$24.133.200.-

CONSULTORA HUMANA	1 GLOBAL	NO	PASA	EVALUACION
KIMETRICA	1 GLOBAL	\$24.000.000.-	Exento de IVA	\$24.000.000.-

- 1) Que realizada la evaluación administrativa y técnica, así como las ofertas económicas se propone adjudicar esta Licitación a **"ALEJANDRA APABLAZA ECHEVERRÍA CONSULTORÍAS E.I.R.L.- ACCIONA CONSULTORES"**, RUT 76.089.623-3, con una oferta de \$19.000.000.- exento de impuestos.

RESUELVO:

1.- ADJUDÍQUESE, la Propuesta Pública denominada **"CONTRATAR APLICACIÓN ENSAYOS SIMCE COLEGIOS MUNICIPALES DE MAIPÚ /EDUCACION/CODEDUC/PAE"**, a **"ALEJANDRA APABLAZA ECHEVERRÍA CONSULTORÍAS E.I.R.L.-ACCIONA CONSULTORES"**, Rut 76.089.623-3, domiciliada en Av. Suecia N°0119, Oficina N°501, comuna de Providencia, por un valor total de **\$19.000.000.-** exento de impuestos,

2.-Déjese establecido que el objeto del contrato que por esta Licitación Pública se encarga a **"ALEJANDRA APABLAZA ECHEVERRÍA CONSULTORÍAS E.I.R.L.-ACCIONA CONSULTORES"**, contratar aplicación de dos ensayos SIMCE de lenguaje y matemática para colegios municipales de Maipú en el contexto de la subvención escolar preferencial (SEP) de acuerdo a lo señalado en las Especificaciones Técnicas y en la Oferta del proponente adjudicado.

3.- Esta resolución deberá publicarse en el portal de chile compra, dando cumplimiento a todas las formalidades del caso.



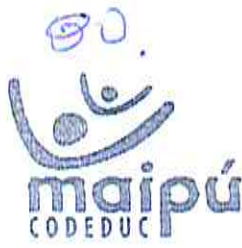
JONATHAN FERNANDEZ FIGUEROA
SECRETARIO GENERAL
CODEDUC

JFF/VMR/JMV/

Distribución:

- Gerencia Codeduc
- Dirección Jurídica y de Control
- Dirección de Administración y Finanzas
- Archivo Gerencia

Resolución no
12-06-13

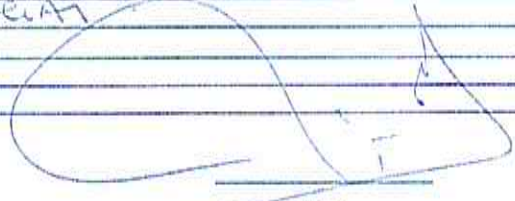


Minuta Rápida

Registro N°
Origen

De	GERENTE CODEDUC		
Fecha	Día 12	Mes 06	Año 2013

<input type="checkbox"/>	DIRECTOR RECURSOS HUMANOS	<input type="checkbox"/>	PARA SU CONOCIMIENTO
<input type="checkbox"/>	DIRECTOR DE EDUCACIÓN	<input type="checkbox"/>	INFORMAR AL GERENTE
<input type="checkbox"/>	DIRECTOR ADM. Y FINANZAS	<input type="checkbox"/>	ESTUDIAR Y PROPONER
<input checked="" type="checkbox"/>	ASESOR JURIDICO	<input checked="" type="checkbox"/>	DAR CUMPLIMIENTO
<input type="checkbox"/>	COMUNICACIONES Y RRPP	<input type="checkbox"/>	DAR CURSO
<input type="checkbox"/>	SECRETARIO DIRECTORIO	<input type="checkbox"/>	PREPARAR RESPUESTA
<input type="checkbox"/>	SECRETARIA	<input type="checkbox"/>	RESPONDER
<input type="checkbox"/>	ASESOR GERENCIA	<input type="checkbox"/>	ENVIAR COPIA
<input type="checkbox"/>	ARCHIVO	<input type="checkbox"/>	ARCHVAR

Observaciones: VIAVA. favor confeccionar
Resolución
GRACIA

Firma



MEMO: N° 013/2013

MAT: Solicita resolución para adjudicar ID
515568-23-L113.

MAIPU, 11 de junio 2013.

A: JONATHAN FERNANDEZ FIGUEROA
GERENTE CODEDUC

DE: GERMAN MILLAR CONTRERAS
DIRECTOR ADMINISTRACION Y FINANZAS
CODEDUC

Por intermedio del presente, solicito autorice resolución para la adjudicación del proceso ID 515568-23-LE13 "Aplicación de ensayos SIMCE Colegios municipales de Maipú", según los siguientes antecedentes:

1. Acta de apertura electrónica de revisión administrativa.
2. Acta de apertura electrónica de evaluación técnica.
3. Informe con las evaluaciones técnicas realizadas por comisión. (Dirección de Educación y Gestión).
4. Ficha de oferente a adjudicar.

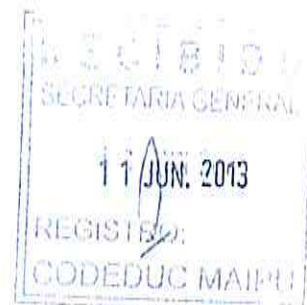
Se adjuntan antecedentes de respaldo a la presente solicitud.

Sin otro particular, se despide atentamente de usted,



GERMAN MILLAR CONTRERAS
DIRECTOR DAF

GMC/EB
Distribución
- Destinatario
Archivo



3. EVALUACION TECNICA

De acuerdo a lo indicado en bases de licitación, se evalúan técnicamente sólo las ofertas aceptadas en la apertura Administrativa. Esta evaluación se realiza según Matriz de Evaluación por la Dirección de Educación y la Dirección de Gestión:

CHILEDUCA RUT 76.140.033-9

		Ponderación	Subtotal		
Propuesta Técnica y Metodológica	Coherencia Interna de la propuesta	10%	(60%)	6	0,36
	Definición clara y precisa de las etapas de la propuesta	10%		6	0,36
	Plan de trabajo se ajusta a los productos requeridos y tiempos estipulados	10%		8	0,48
	Dimensión	Criterio		4	0,24
	Modalidad de trabajo se ajusta a los requerimientos de la propuesta	20%		8	0,96
	Metodología es coherente con objetivos y modalidad de trabajo	30%		8	1,44
	Aporte o valor adicional de la propuesta	10%		0	0,00
Institución y Equipo de trabajo	Experiencia profesional de la empresa	30%	(40%)	4	0,48
	Cartera de clientes comprobables en asesorías similares	20%		8	0,64
	Calidad del equipo profesional	20%		6	0,48
	Calidad del jefe de proyecto	10%		6	0,24
	Estructura, responsabilidades y tiempos asignados claramente detallados	20%		6	0,48

Total puntaje 6,16
77%

Condición : Pasa a evaluación económica

ASEGER RUT 76.354.000-6

		Ponderación	Subtotal		
Propuesta Técnica y Metodológica	Coherencia Interna de la propuesta	10%	(60%)	8	0,48
	Definición clara y precisa de las etapas de la propuesta	10%		6	0,36
	Plan de trabajo se ajusta a los productos requeridos y tiempos estipulados	10%		8	0,48
	Dimensión	Criterio		4	0,24
	Modalidad de trabajo se ajusta a los requerimientos de la propuesta	20%		8	0,96
	Metodología es coherente con objetivos y modalidad de trabajo	30%		8	1,44
	Aporte o valor adicional de la propuesta	10%		8	0,48
Institución y Equipo de trabajo	Experiencia profesional de la empresa	30%	(40%)	8	0,96
	Cartera de clientes comprobables en asesorías similares	20%		8	0,64
	Calidad del equipo profesional	20%		6	0,48
	Calidad del jefe de proyecto	10%		6	0,24
	Estructura, responsabilidades y tiempos asignados claramente detallados	20%		8	0,64

**Total Puntaje 7,4
92,5%**

Condición: Pasa a evaluación económica

**ALEJANDRA APABLAZA ECHEVERRIA CONSULTORIAS E.I.R.L. –
ACCIONA CONSULTORES RUT: 76.089.623-3**

		Ponderación	Subtotal		
Propuesta Técnica y Metodológica	Coherencia Interna de la propuesta	10%	(60%)	6	0,36
	Definición clara y precisa de las etapas de la propuesta	10%		8	0,48
	Plan de trabajo se ajusta a los productos requeridos y tiempos estipulados	10%		6	0,36
	Dimensión	Criterio		8	0,48
	Modalidad de trabajo se ajusta a los requerimientos de la propuesta	20%		8	0,96
	Metodología es coherente con objetivos y modalidad de trabajo	30%		8	1,44
	Aporte o valor adicional de la propuesta	10%		0	0,00
Institución y Equipo de trabajo	Experiencia profesional de la empresa	30%	(40%)	6	0,72
	Cartera de clientes comprobables en asesorías similares	20%		8	0,64
	Calidad del equipo profesional	20%		6	0,48
	Calidad del jefe de proyecto	10%		6	0,24
	Estructura, responsabilidades y tiempos asignados claramente detallados	20%		8	0,64

**Total Puntaje 6,8
85%**

Condición : Pasa a evaluación económica

EDUCA UC RUT 99.581.930-9

		Ponderación	Subtotal		
Propuesta Técnica y Metodológica	Coherencia Interna de la propuesta	10%	(60%)	8	0,48
	Definición clara y precisa de las etapas de la propuesta	10%		8	0,48
	Plan de trabajo se ajusta a los productos requeridos y tiempos estipulados	10%		8	0,48
	Dimensión	Criterio		8	0,48
	Modalidad de trabajo se ajusta a los requerimientos de la propuesta	20%		8	0,96
	Metodología es coherente con objetivos y modalidad de trabajo	30%		8	1,44
	Aporte o valor adicional de la propuesta	10%		0	0,00
Institución y Equipo de trabajo	Experiencia profesional de la empresa	30%	(40%)	8	0,96
	Cartera de clientes comprobables en asesorías similares	20%		8	0,64
	Calidad del equipo profesional	20%		6	0,48
	Calidad del jefe de proyecto	10%		6	0,24
	Estructura, responsabilidades y tiempos asignados claramente detallados	20%		8	0,64

Total Puntaje 7,28
91%

Condición : Pasa a evaluación económica

NAPSIS RUT 76.093.358-9

		Ponderación	Subtotal		
Propuesta Técnica y Metodológica	Coherencia Interna de la propuesta	10%	(60%)	8	0,48
	Definición clara y precisa de las etapas de la propuesta	10%		8	0,48
	Plan de trabajo se ajusta a los productos requeridos y tiempos estipulados	10%		8	0,48
	Dimensión	Criterio		8	0,48
	Modalidad de trabajo se ajusta a los requerimientos de la propuesta	20%		8	0,96
	Metodología es coherente con objetivos y modalidad de trabajo	30%		8	1,44
	Aporte o valor adicional de la propuesta	10%		0	0,00
Institución y Equipo de trabajo	Experiencia profesional de la empresa	30%	(40%)	8	0,96
	Cartera de clientes comprobables en asesorías similares	20%		6	0,48
	Calidad del equipo profesional	20%		6	0,48
	Calidad del jefe de proyecto	10%		6	0,24
	Estructura, responsabilidades y tiempos asignados claramente detallados	20%		6	0,48

Total puntaje 6,96
87%

Condición : Pasa a evaluación económica

SANTILLANA RUT 93.183.000-7

		Ponderación	Subtotal		
Propuesta Técnica y Metodológica	Coherencia Interna de la propuesta	10%	(60%)	8	0,48
	Definición clara y precisa de las etapas de la propuesta	10%		8	0,48
	Plan de trabajo se ajusta a los productos requeridos y tiempos estipulados	10%		8	0,48
	Dimensión	Criterio		8	0,48
	Modalidad de trabajo se ajusta a los requerimientos de la propuesta	20%		8	0,96
	Metodología es coherente con objetivos y modalidad de trabajo	30%		8	1,44
	Aporte o valor adicional de la propuesta	10%		0	0,00
Institución y Equipo de trabajo	Experiencia profesional de la empresa	30%	(40%)	8	0,96
	Cartera de clientes comprobables en asesorías similares	20%		8	0,64
	Calidad del equipo profesional	20%		6	0,48
	Calidad del jefe de proyecto	10%		6	0,24
	Estructura, responsabilidades y tiempos asignados claramente detallados	20%		8	0,64

Total Puntaje 7,28
91%

Condición : Pasa a evaluación económica

KIMETRICA RUT 76.050.781-4

		Ponderación	Subtotal		
Propuesta Técnica y Metodológica	Coherencia Interna de la propuesta	10%	(60%)	8	0,48
	Definición clara y precisa de las etapas de la propuesta	10%		8	0,48
	Plan de trabajo se ajusta a los productos requeridos y tiempos estipulados	10%		8	0,48
	Dimensión	Criterio		8	0,48
	Modalidad de trabajo se ajusta a los requerimientos de la propuesta	20%		8	0,96
	Metodología es coherente con objetivos y modalidad de trabajo	30%		8	1,44
	Aporte o valor adicional de la propuesta	10%		8	0,48
Institución y Equipo de trabajo	Experiencia profesional de la empresa	30%	(40%)	8	0,96
	Cartera de clientes comprobables en asesorías similares	20%		8	0,64
	Calidad del equipo profesional	20%		6	0,48
	Calidad del jefe de proyecto	10%		6	0,24
	Estructura, responsabilidades y tiempos asignados claramente detallados	20%		6	0,48

Total Puntaje 7,6

Condición : Pasa a evaluación económica

De acuerdo a Bases de licitación pasaran a evaluación económica sólo las ofertas que cumplan con un mínimo de 75 pts.

4. EVALUACION ECONOMICA

En función de las ofertas aceptadas administrativamente y que cumplen técnicamente, se revisa y comparan según el valor por ítem solicitado

PROVEEDOR	CANTIDAD	VALOR NETO	IVA	VALOR TOTAL
CHILEDUCA RUT 76.140.033-9	1 GLOBAL	\$ 19.550.000	Exento de IVA	\$ 19.550.000
ASEGER RUT 76.354.000-6	1 GLOBAL	\$ 20.000.000	Exento de IVA	\$ 20.000.000
ACCIONA RUT 76.089.623-3	1 GLOBAL	\$ 19.000.000	Exento de IVA	\$ 19.000.000
EDUCA UC RUT 99.581.930-9	1 GLOBAL	\$ 23.993.200	Exento de IVA	\$ 23.993.200
NAPSIS RUT 76.093.358-9	1 GLOBAL	\$ 18.487.395	\$ 3.512.605	\$ 22.000.000
SANTILLANA RUT 93.183.000-7	1 GLOBAL	\$ 24.133.200	Exento de IVA	\$ 24.133.200
CONSULTORA HUMANA RUT 76.197.502-1	1 GLOBAL	NO PASA EVALUACIÓN ECONOMICA		
KIMETRICA RUT 76.050.781-4	1 GLOBAL	\$ 24.000.000	Exento de IVA	\$ 24.000.000

5. PROPUESTA ADJUDICACIÓN

En vista de las evaluaciones administrativas y técnicas, posteriormente económicas realizadas, se propone adjudicar a oferente, **ALEJANDRA APABLAZA ECHEVERRIA CONSULTORIAS E.I.R.L. – ACCIONA CONSULTORES RUT: 76.089.623-3** por un monto ofertado de \$ 19.000.000 exento de IVA.


PABLO AGUILERA E.
RUT: 12.357.253-8
Admin. Adquisiciones
CODEDUC
**ASISTENTE DE ADQUISICIONES
CODEDUC**


YERKO LARA
JEFE DE ADQUISICIONES
CODEDUC



Imprimir Acta de Apertura



Apertura Electrónica

Datos de la Adquisición 515568-23-LE13

Número de Adquisición	515568-23-LE13
Nombre de Adquisición	CONTRATAR APLICACIÓN ENSAYOS SIMCE COLEGIOS MUNICIPALES DE MAIPÚ / EDUCACION / CODEDUC / PAE
Tipo de Adjudicación	Adjudicación Múltiple sin Emisión de OC: La entidad licitante podrá adjudicar cada línea de producto o más de un proveedor y por cantidades inferiores a las ofrecidas. Ud. puede ofrecer la cantidad que desee hasta la cantidad solicitada. Recuerde que los precios ofrecidos no deben incluir ningún tipo de impuesto.
Estado	Cerrada
Moneda	Peso Chileno
Comprador	---
Observaciones del Comprador	SE REQUIERE CONTRATAR APLICACIÓN DE DOS ENSAYOS SIMCE DE LENGUAJE Y MATEMÁTICA PARA COLEGIOS MUNICIPALES DE MAIPÚ EN EL CONTEXTO DE LA SUBVENCIÓN ESCOLAR PREFERENCIAL (SEP). SEGUN ESPECIFICACIONES TECNICAS Y TERMINOS DE REFERENCIA CONTENIDOS EN BASES DE LICITACIÓN.-
Teléfonos	Fono: 56-02-5712568 - Fax: --
Fecha de Publicación	27/5/2013 16:36
Fecha de Cierre	4/6/2013 14:00
Fecha de Apertura	4/6/2013 14:01

Detalle de Apertura

Proveedor	Nombre Oferta	Aceptar/Rechazar Requisitos
ASEGER	Aplicación de dos ensayos SIMCE de lenguaje y matemática para colegios municipales de Maipú	Oferta Aceptada
Chileducate	Evaluación tipo SIMCE a los cursos 4° y 8° básico	Oferta Aceptada
Santillana del Pacífico S.A. de Ediciones	SERVICIO DE EVALUACIÓN ENSAYOS SIMCE®	Oferta Aceptada
Alejandra Apablaza Echeverría Consultorías EIRL	Propuesta para la aplicación de dos ensayos SIMCE en la comuna de Maipú	Oferta Aceptada
Napsis	Contratar aplicación ensayos SIMCE colegios municipales de Maipú.	Oferta Aceptada
Kimetrica	CONTRATAR ENSAYOS SIMCE COLEGIOS MUNICIPALES DE MAIPÚ	Oferta Aceptada
Consultora Humana	Aplicación de ensayos SIMCE de Lenguaje y Matemática para colegios municipales de Maipú	Oferta Aceptada

Observaciones Al Acto de Apertura

No se recibieron observaciones a la apertura

Número de Adquisición	515568-23-LE13
Nombre	CONTRATAR APLICACIÓN ENSAYOS SIMCE COLEGIOS MUNICIPALES DE MAIPÚ / EDUCACION / CODEDUC / PAE
Descripción	SE REQUIERE CONTRATAR APLICACIÓN DE DOS ENSAYOS SIMCE DE LENGUAJE Y MATEMÁTICA PARA COLEGIOS MUNICIPALES DE MAIPÚ EN EL CONTEXTO DE LA SUBVENCIÓN ESCOLAR PREFERENCIAL (SEP). SEGUN ESPECIFICACIONES TECNICAS Y TERMINOS DE REFERENCIA CONTENIDOS EN BASES DE LICITACIÓN.-

Observaciones Anteriores

Apertura Técnica



Datos de la Adquisición 515568-23-LE13

Número de Adquisición	515568-23-LE13
Nombre de Adquisición	CONTRATAR APLICACIÓN ENSAYOS SIMCE COLEGIOS MUNICIPALES DE MAIPÚ / EDUCACION/CODEDUC/PAE
Tipo de Adjudicación	Pública
Estado	Cerrada
Moneda	Peso Chileno
Comprador	CODEDUC
Fecha de Publicación	27-05-2013 16:36:41
Fecha de Cierre	04-06-2013 14:00:00
Fecha de Adjudicación	
Fecha de Apertura	27-05-2013 16:36:41
Ofertas Recibidas	8

Detalle de Apertura

Proveedor	Nombre Oferta	Aceptar/Rechazar Requisitos
76.354.000-6 ASEGER S A	Aplicación de dos ensayos SIMCE de lenguaje y matemática para colegios municipales de Maipú	Oferta Aceptada
76.140.033-9 SOCIEDAD DE ASESORAMIENTO, CAPACITACION Y DEPORTES CHILEDUKATE LIMITAD	Evaluación tipo SIMCE a los cursos 4° y 8° básico	Oferta Aceptada
93.183.000-7 SANTILLANA DEL PACIFICO S A DE EDICIONES	SERVICIO DE EVALUACIÓN ENSAYOS SIMCE®	Oferta Aceptada
76.089.623-3 ALEJANDRA APABLAZA ECHEVERRIA CONSULTORIAS EMPRESA INDIVIDUAL DE RESPO	Propuesta para la aplicación de dos ensayos SIMCE en la comuna de Maipú	Oferta Aceptada
76.093.358-9 NAPSIS S.A.	Contratar aplicación ensayos SIMCE colegios municipales de Maipú.	Oferta Aceptada
76.050.781-4 MEDICION Y GESTION EDUCACIONAL KIMETRICA LIMITADA	CONTRATAR ENSAYOS SIMCE COLEGIOS MUNICIPALES DE MAIPÚ	Oferta Aceptada
76.197.502-1 CONSULTORA Y ASESORIAS HUMANA SPA	Aplicación de ensayos SIMCE de Lenguaje y Matemática para colegios municipales de Maipú	Oferta Rechazada : NO CUMPLE CON PUNTAJE MINIMO, DE EVALUACION TECNICA, SEGUN CUADRO DE EVALUACION ADJUNTA.
99.581.930-9 EDUCAUC S A	APLICACIÓN ENSAYO SIMCE COLEGIOS MUNICIPALES DE MAIPÚ	Oferta Aceptada

Información del Proveedor

Razón Social	ALEJANDRA APABLAZA ECHEVERRIA CONSULTORIAS EMPRESA INDIVIDUAL DE RESPO
Sucursal	Alejandra Apablaza Echeverría Consultorías EIRL
Rut	76.089.623-3
Dirección	Av. Suecia 0119 oficina 501
Contacto	Apablaza, Alejandra
Fono	(56) (2) 8841311()
Fax	(())
Mail	aapablazaecheverria@gmail.com

[Cerrar](#)

ChileProveedores
Registro Electrónico de Proveedores del Estado
Dirección ChileCompra

CERTIFICADO DE ESTADO DE INSCRIPCIÓN EN CHILEPROVEEDORES

Fecha de Emisión de la Consulta : 11-06-2013 13:12

Chileproveedores, Registro Electrónico Oficial de Proveedores del Estado de Chile, certifica que la empresa indicada a continuación, posee el siguiente Estado de Habilidad de acuerdo a la fecha y hora de la consulta.
Se emite el presente certificado conforme a lo especificado en la Ley de Compras Públicas y su respectivo Reglamento, para uso exclusivo de los Organismos Compradores del Estado de Chile.

Proveedores en Proceso

Rut Proveedor	Razón Social	Estado
76.089.623-3	ALEJANDRA APABLAZA ECHEVERRIA CONSULTORIAS EMPRESA INDIVIDUAL DE RESPO	HABIL (Cumple con los Requisitos de Inscripción en el Registro)

Observaciones:

Proveedor Hábil: Cumple con los requisitos de inscripción en el Registro

Proveedor inhábil: No Cumple con los requisitos de inscripción en el Registro

Proveedor Sin información: Proveedor no tiene contrato vigente con ChileProveedores



Imprimir Certificado